

CARMEN®



CARMEN®
COMPLETE STYLE 1000
model DC1000



Manual
Gebruiksaanwijzing
Mode d'emploi
Gebrauchsanweisung

model DC1000

COMPLETE STYLE 1000

► Instructions for use

Thank you for purchasing the Carmen Complete Style 1000. Please read these instructions carefully before using the product and keep them in a safe place for future reference.

► The product

Name: Carmen Complete Style 1000

Model: DC1000

► For your safety

The instructions include safety guidelines and other information important for the proper functioning of the appliance. Please read the instructions carefully and keep them in a safe place. If the appliance changes hands, be sure to give the instructions to the new owner. It is in your own interest to follow all safety guidelines.



► Safety instructions

- Take note of the correct voltage (220/230V AC).
- Never use the appliance in the bath, in the shower, above a water-filled washbasin or when your hands are wet. The appliance should also not be used in the vicinity of a bath, washbasin or any other container filled with water.
- Never immerse the appliance in water. The appliance must not come into contact with water even when it is being cleaned.
- Never place the appliance on a soft surface (cushion, cloth etc) when it is switched on.
- Ensure that the air inlet and outlets are not blocked during use.
- The appliance is provided with protection against overheating, so that it will be switched off in the event of an overload (for example if the air inlet or outlet are covered). If the appliance

is switched off in this during use, slide the switch to the 0 position and wait 5 minutes before switching it on again.

- Switch the appliance off if the drying process is interrupted for an extended period.
- Remove the plug from the socket:
 - if a fault occurs during use;
 - before cleaning the appliance;
 - after every use.
- Do not pull on the cable when removing the plug from the socket.
- Do not wind the cable around the appliance.
- Do not use the appliance if:
 - the cable is damaged;
 - if the appliance is visibly damaged;
 - if the appliance has been dropped.
- In order to prevent damage to the hair we recommend that the air inlet is not held too close to the hair.
- Avoid hazardous situations. Persons with motor disabilities should therefore not be allowed to use the appliance without supervision.
- Children do not appreciate the possible hazards of electrical equipment, so they should not be allowed to operate such equipment without supervision.
- Keep packaging material like plastic film out of the reach of children.
- An earth leakage circuit breaker with a nominal tripping voltage of 30mA at the fuse box offers additional protection. Obtain the advice of an electrician on this. Hazardous situations may also arise when the appliance is switched off. The plug must therefore be removed from the socket after use.
- It is not possible to replace the power cable. The appliance cannot be repaired in the event of damage or a fault in the cable. It must be properly disposed of in this event. In order to control risk, ask a manufacturer-approved service point for recommendations about inspection of the appliance.
- This appliance must not be used for purposes other than its intended use.
- Only specialists are allowed to do reparations. Improperly reparations can cause considerable danger!

- There is always risk of injury when using electrical appliances improperly!
- To prevent unintentional misuse, keep the appliance stored away in a safe place.

► Operating Instructions

Accessories

- 38 mm Jumbo brush
- 20 mm Combi brush
- Removable styling comb
- Blower nozzle

Attachments can be removed by pressing on the front button marked <push>. When the two arrows (<) line up, the accessory is properly attached. To remove the attachment press <push>, twist the hair dryer until < is located against 0, then remove the attachment. To fit an attachment the appliance should be rotated in the opposite direction until < is against 0. Then twist further until < is against <.

Operation

Towel dry the hair after washing.

Round brush with metal bristles, 20 mm diameter.

Brush the hair thoroughly from the roots to the ends. Working from the ends, twist the hair into a curl, switch on the dryer (position 1 or 2) and allow the warm air to play through the hair until it is dry. Then press on COLD AIR and cool the dry curl.

Styling comb

The styling comb allows long hair to be carefully combed smooth with the use of warm air. With short hair the styling comb can be used for styling and modelling.

Wave head

The wave head focuses the warm air on a small section of hair.

Switch

- 0 = appliance is switched off
- 1 = 500 watts, less powerful air
- 2 = 1000 watts, more powerful air

Care program

Pushing the pink switch forward into the CARE position programs the dryer to style and dry your hair at "hair friendly" temperatures with either of the two positions of the main switch. Sliding the pink switch back to its previous position switches off the CARE program and the dryer will operate at full power.

CARE button

Pushing in the CARE button allows the hair to cool. Regardless of the switch position, the temperature of the air will be reduced as long as the CARE button is held in (useful for example when cooling off a curl or styled hair).

► Cleaning and maintenance

Remove the plug from the socket before cleaning the appliance. Never immerse the appliance in water. Ensure that the appliance does not become dirty. Clean the air inlet regularly with a soft brush. Clean the appliance with a damp cloth and dry it with a soft cloth. Remove any accessories and clean these also.

Guarantee

The guarantee covers this product for a period of 2 years, beginning on the date of original purchase. Use of the guarantee does not result in extension of the guarantee period. The guarantee covers manufacturing faults and material faults in original parts. Normal wear and tear and damage resulting from inappropriate use are not covered by the guarantee.

If your product requires repair, you should contact an authorised service dealer.

Never dispose of your appliance with the regular household waste. Follow the waste disposal regulations for your locality or return your appliance to the retailer. Retain the retailer's receipt as proof of purchase.

Carmen has a policy of continuous improvement in product quality and design. Carmen therefore reserves the right to change the specifications of its products at any time.



➤ Gebruiksaanwijzing

Hartelijk dank voor uw aankoop van de Carmen Complete Style 1000.

Lees deze instructies zorgvuldig door voordat u het apparaat gaat gebruiken en bewaar deze om later na te kunnen slaan.

➤ Het apparaat

Naam: Carmen Complete Style 1000

Model: DC1000

➤ Voor uw veiligheid

In de gebruiksaanwijzing treft u de veiligheidsinstructies en belangrijke informatie aan voor een goede werking van het apparaat. Lees en bewaar de gebruiksaanwijzing en geef deze, indien van toepassing, mee aan de volgende eigenaar. Alle veiligheidsadviezen zijn ook in uw eigen belang.



➤ Veiligheidsinstructies

- Let op het juiste voltage (wisselstroom 220/230V).
- Gebruik het apparaat nooit in bad, onder de douche, boven een met water gevulde wastafel of wanneer uw handen nat zijn. Gebruik het apparaat ook niet in de buurt van een bad, een wastafel of andere met water gevulde reservoirs.
- Dompel het apparaat nooit onder in water. Ook als u het apparaat schoonmaakt, mag het niet met water in aanraking komen.
- Leg een ingeschakeld apparaat nooit op een zacht kussen of een deken.
- Zorg ervoor dat tijdens gebruik de luchtaanzuig- en luchtsuitlaatopening onbedekt zijn.
- Het apparaat is voorzien van een overbelettingsbeveiliging, die ingeval van overbelasting (bv. omdat de luchtaanzuig-

luchtsuitlaatopening bedekt wordt) het apparaat uitschakelt.

Wordt het apparaat tijdens gebruik uitgeschakeld, schuif de schakelaar dan op 0 en wacht 5 minuten voordat u het apparaat weer inschakelt.

- Schakel het apparaat uit, wanneer u voor een langere periode het drogen onderbreekt.
- Trek de stekker uit het stopcontact:
 - wanneer zich tijdens gebruik storingen voordoen;
 - voordat u het apparaat schoonmaakt;
 - na ieder gebruik.
- Trek niet aan het snoer als u de stekker uit het stofcontact haalt.
- Wikkel het snoer nooit om het apparaat.
- Gebruik het apparaat niet:
 - wanneer het snoer beschadigd is;
 - wanneer het apparaat zichtbaar beschadigd is;
 - wanneer het apparaat gevallen is.
- Om het haar niet te beschadigen, raden wij u aan de luchtsuitlaatopening niet te dicht op het haar te houden.
- Vermijd gevaarlijke situaties. Laat daarom personen met een motorische afwijking nooit zonder toezicht het apparaat gebruiken.
- Kinderen kennen de mogelijke gevaren niet van elektrische apparaten. Laat daarom kinderen nooit zonder toezicht elektrische apparaten gebruiken.
- Zorg ervoor dat het verpakkingsmateriaal zoals bijvoorbeeld het plasticfolie buiten bereik van kinderen blijft.
- Extra beveiliging biedt een aardlekschakelaar met een nominale afschakelstroom van niet meer dan 30mA op de schakelkast. Iaat u zich daarover adviseren door een elektricien. Gevaarlijke situaties kunnen ook ingeval van een uitgeschakeld apparaat ontstaan. Haal daarom na gebruik de stekker uit het stopcontact.
- Het snoer van het apparaat kan niet vervangen worden. In geval van beschadiging of een defect aan het snoer kan het apparaat niet gerepareerd worden. Het moet dan bij het afval gedeponeerd worden. Vraag een door de producent erkend servicepunt om een keuringsadvies. Dit om risico's te vermijden.

- Het apparaat mag niet voor andere doeleinden gebruikt worden.
- Reparaties mogen uitsluitend door een deskundige worden uitgevoerd. Als gevolg van ondeskundige reparaties kunnen er ernstige gevaren ontstaan!
- Als elektrische apparaten niet juist worden gebruikt, bestaat er altijd letselgevaar!
- Berg het apparaat op een veilige plaats op, om te voorkomen dat het per vergissing verkeerd wordt gebruikt.

➤ Gebruiksaanwijzing

Accessoires

- Jumbo borstel 38 mm
- Combiborstel 20 mm
- Opzetkam
- Blaasmond

Met een druk op de voorste toets <push> kan het opzetstuk verwijderd worden. < bij < = opzetstuk is op het apparaat gemonteerd. Druk om het element te verwijderen op <push>, draai vervolgens het apparaat totdat < zich bij 0 bevindt en trek het opzetstuk van het apparaat af. Voor het bevestigen van het element draait u het apparaat in tegenovergestelde richting, < bevindt zich bij 0; draai verder tot < zich bij < bevindt.

Gebruik

Droog na het wassen uw haar met een doek.

Ronde metalen borstel, doorsnee van 20 mm

Borstel het haar goed vanaf de haarpunten tot aan de punten. Draai het haar vanaf de punten in een krul, schakel het apparaat in (stand **1** of **2**) en laat de warme lucht op het haar inwerken totdat het droog is. Druk dan op KOUDE LUCHT en laat de krul afkoelen.

Stylingkam

Met de stylingkam kunt u lang haar behoedzaam met warme lucht glad kammen. Bij kort haar kunt u de stylingkam gebruiken voor het stylen en modelleren.

Onduleerkop

De onduleerkop droogt geconcentreerd bepaalde haardelen.

Schakelaar

- 0 = apparaat is uitgeschakeld
- 1 = 500 watt, kleine hoeveelheid lucht
- 2 = 1000 watt, grote hoeveelheid lucht

Care-programma

Door de fuchsia kleurige schakelaar naar voren in de CARE-stand te schuiven, wordt deze voor beide standen van de hoofdschakelaar geprogrammeerd voor het stylen en drogen van uw haar bij 'haarvriendelijke' temperaturen. Schuift u de fuchsia kleurige schakelaar weer in de oude stand, dan schakelt u het CARE-programma uit en het apparaat werkt weer op volle sterkte.

Care-toets

Door het indrukken van de knop CARE kunt u het haar laten afkoelen. Ongeacht de stand die u heeft ingeschakeld, daalt de temperatuur van de lucht zolang u deze CARE-knop ingedrukt houdt (bv. voor het koelen van een krul of het gestylde haar).

➤ Reiniging en onderhoud

Trek voordat u het apparaat schoonmaakt de stekker uit het stopcontact. Dompel het apparaat nooit onder in water. Zorg ervoor dat het apparaat niet vuil wordt. Reinig regelmatig de luchtaanzuigopening met een zachte kwast. Neem het apparaat met een vochtige doek af en droog het met een zachte doek. Verwijder de accessoires en maak deze schoon.

➤ Garantie

De garantiertermijn bedraagt 2 jaar. De garantiertermijn loopt vanaf de datum van aankoop. Als van de garantieregeling gebruik wordt gemaakt, wordt de garantiertermijn daardoor niet verlengd. De garantie geldt voor fabricagefouten en materiaalfouten van de originele onderdelen. Beschadiging als gevolg van gebruik voor een ander doel en normale slijtage vallen niet onder de garantie.

Indien het apparaat gerepareerd moet worden, moet er contact opgenomen worden met de gespecialiseerde dealer.

Gooi uw apparaat nooit weg in de vuilnis. Raadpleeg de geldende gemeentelijke regels of breng het terug naar de handelaar.

Bewaar uw aankoopbon als garantiebewijs.

Carmen streeft ernaar om de kwaliteit en het design continue te verbeteren. Daarom behoudt Carmen het recht specificaties van haar producten te wijzigen.



➤ Gebrauchsanweisung

Vielen Dank, dass Sie sich die Carmen Complete Style 1000 angeschafft haben.

Lesen Sie diese Hinweise vor Gebrauch sorgfältig durch und heben Sie die Gebrauchsanweisung für später zum Nachlesen auf.

➤ Das Gerät

Bezeichnung: Carmen Complete Style 1000

Modell: DC1000

➤ Zu Ihrer Sicherheit

Die Bedienungsanleitung vermittelt Ihnen wichtige Sicherheitshinweise und Informationen, die zum einwandfreien Betrieb des Gerätes erforderlich sind. Die Anleitung vollständig lesen, aufbewahren und ggf. an Nachbesitzer weitergeben. Alle Sicherheitshinweise dienen stets auch Ihrer persönlichen Sicherheit.



verdeckt wird) abschaltet. Sollte das Gerät während des Betriebes abschalten, den Stufenschalter bitte auf 0 stellen und ca. 5 Minuten warten, dann erneut einschalten.

• Gerät während längerer Unterbrechung des Trockenvorganges abschalten.

• Der Netzstecker ist zu ziehen:

- bei Störungen während des Betriebes

- vor jeder Reinigung

- nach jedem Gebrauch

• Stecker nicht an der Leitung aus der Steckdose ziehen.

• Die Anschlussleitung nie um das Gerätwickeln.

• Das Gerät darf nicht in Betrieb genommen werden, wenn:

- die Zuleitung beschädigt ist

- das Gerät sichtbare Schäden aufweist

- das Gerät heruntergefallen sein sollte

• Um Beschädigungen des Haares zu vermeiden, bitte die Luftaustrittöffnung niemals zu dicht an das Haar halten.

• Personen mit motorischen Störungen sollten nie ohne Begleitperson das Gerät in Betrieb nehmen.

• Kinder erkennen nicht die Gefahren, die beim Umgang mit Elektrogeräten entstehen können, deshalb Kinder niemals unbeaufsichtigt mit Elektrogeräten arbeiten lassen.

• Verpackungsmaterialien, wie z.B. Folienbeutel gehören nicht in Kinderhände.

• Einen zusätzlichen Schutz bietet der Einbau einer Fehlerstrom-Schutzeinrichtung mit einem Nennauslösestrom von nicht mehr als 30 mA in die Hausinstallation. Lassen Sie sich von Ihrem Elektroinstallateur beraten. Gefahr besteht auch bei ausgeschaltetem Gerät, deshalb nach Gebrauch Netzstecker ziehen.

• Das Netzkabel dieses Gerätes kann nicht ausgewechselt werden. Bei einer Beschädigung oder einem Defekt des Kabels kann das Gerät nicht repariert, sondern muss entsorgt werden. Wenden Sie sich zur Prüfung des Gerätes an eine vom Hersteller genehmigte Kundendienststelle, um eine Gefährdung zu vermeiden.

• Das Gerät darf nicht zweckentfremdet benutzt werden.

• Reparaturen dürfen nur von Fachkräften durchgeführt werden. Durch unsachgemäße Reparaturen können erhebliche Gefahren entstehen!

➤ Sicherheitshinweise

- Das Gerät nur an Wechselstrom 220/230 Volt anschließen.
- Das Gerät darf niemals in der Badewanne, Dusche oder über einem mit Wasser gefüllten Waschbecken oder mit nassen Händen benutzt werden. Das Gerät nicht in der Nähe von Badewannen, Waschbecken oder sonstigen Gefäßen, die Wasser enthalten, benutzen.
- Das Gerät darf nicht in Wasser eingetaucht werden und darf auch beim Reinigen nie mit Wasser in Berührung kommen.
- Das Gerät im Betrieb nie auf weiche Kissen oder Decken legen.
- Während des Betriebes die Luftansaug- und Austrittsöffnung nicht abdecken.
- Das Gerät ist mit einem Überhitzungsschutz ausgerüstet, der bei Überlastung (z.B. wenn Luftaustritts- oder Ansaugöffnung

- Bei unsachgemäßer Verwendung besteht im Umgang mit Elektrogeräten stets Verletzungsgefahr!
- Verwahren Sie das Gerät an einem sicheren Platz auf, um die Gefahr von versehentlichem Missbrauch hintanzuhalten.

➤ Hinweise zur Bedienung

Zubehör

- Jumbo-Bürste 38 mm
- Kombibürste 20 mm
- Aufsteckkamm
- Düse

Durch Tastendruck auf die vordere Taste <push> kann das Zubehörteil abgenommen werden. < gegenüber < = Zubehörteil ist fest mit dem Basisgerät verbunden. Zum Abnehmen <push> Taste drücken, drehen Sie das Geräts bis < gegenüber 0 steht, dann ziehen Sie das Zubehörteil ab. Zum Befestigen entgegengesetzte Richtung, d.h. < auf 0 und dann bis < auf < ist, weiterdrehen.

Anwendung

Nach dem Waschen zuerst die Haare gut abfrottieren. Rundbürste mit Metallrohr 20 mm Durchmesser. Die Haarsträhne vor dem Einrollen fest über die Bürste legen und diese von den Haarwurzeln bis zu den Haarspitzen gut durchbürsten. Dann die Haarsträhne von den Spitzen her zu einer Locke aufdrehen, schalten Sie das Gerät ein (Stufe 1 oder 2) und lassen Sie die warme Luft auf die Haarsträhne einwirken, bis diese trocken ist, dann die <KALT> Taste drücken und die Löcken auskühlen lassen.

Styling-Kamm

Mit dem Styling-Kamm lässt sich langes Haar auf schonende Weise mit Warmluft entwirren und glätten. Bei kurzem Haar benutzen Sie den Kamm zum Stylen und Frisieren.

Ondulierdüse

Die Ondulierdüse konzentriert den Luftstrom zum gezielten Trocknen bestimmter Haarparten.

Schalter

- 0 = Gerät ist ausgeschaltet
- 1 = 500 Watt Leistung, kleine Luftmenge
- 2 = 1000 Watt Leistung, große Luftmenge

CARE-Position

(Schon- und Pflegeprogramm)

Durch Verstellung des fuchsiens Schiebeschalter nach vorne in die CARE-Position, wird diese für beide Stufen des Haupt-Geräteschalters fest programmiert, zum Stylen und Trocknen bei haarschonenden Temperaturen.

Durch Rückstellung des fuchsiens Schalter auf die Ausgangsposition schalten Sie das CARE-Programm ab und das Gerät arbeitet wieder mit der vollen vorgesehenen Heizleistung.

Care-Taste

Durch Betätigung (Eindrucken) der CARE-Taste zur Auskühlung des Haares, ungeachtet der eingeschalteten Stufe des Hauptschalters, wird die Lufttemperatur so lange abgesenkt, wie die CARE-Taste gedrückt bleibt (zum Auskühlen der Locke bzw. der gestylten Haarparten).

➤ Reinigung

Vor dem Reinigen stets den Netzstecker ziehen. Das Gerät nie in Wasser tauchen. Das Gerät vor Staub, Schmutz und Fusseln schützen. Von Zeit zu Zeit das Luftpflansauggitter mit einem weichen Pinsel reinigen. Das Gerät nur mit einem leicht feuchten Tuch abwischen und mit einem weichen Tuch nachtrocknen. Die Zubehörteile abnehmen und reinigen.

➤ Garantie

Die Garantiefrist beträgt 2 Jahre. Der Garantieanspruch beginnt mit dem Tage des Kaufes. Eine Garantieleistung bewirkt keine Verlängerung der Garantiefrist. Die Garantie gilt auf Originalteile für Fabrikations- oder Materialfehler. Schäden, die durch unsachgemäße Behandlung entstehen, fallen nicht unter die Garantie, ebenso normale Abnutzung. Bei notwendigen Reparaturen setzen Sie sich bitte mit Ihrem Fachgeschäft in Verbindung.

Wenn Sie eine Reparatur an dem Gerät haben, bringen Sie es mit diesem Abschnitt zu Ihrem Fachgeschäft.

Werfen Sie das Gerät nie weg. Wenden Sie sich diesbezüglich an die für die Müllabfuhr zuständige kommunale Anstalt oder geben Sie es Ihrem Händler zurück. Heben Sie den Kassenzettel als Garantieschein sorgfältig auf.

Carmen strebt nach einer kontinuierlichen Verbesserung von Qualität und Design. Darum behält sich Carmen das Recht auf Änderung der Spezifikationen ihrer Produkte vor.



➤ Mode d'emploi

Nous vous remercions d'avoir acheté notre Carmen Complete Style 1000.

Veuillez lire ces instructions soigneusement avant l'emploi et les conserver dans un endroit sûr pour consulter ultérieurement.

➤ Caractéristiques de l'appareil

Désignation: Carmen Complete Style 1000

Modèle: DC1000

➤ Pour votre sécurité

Le mode d'emploi vous donne des consignes de sécurité et des informations importantes, nécessaires au parfait fonctionnement de l'appareil. Lire entièrement le mode d'emploi, le conserver et le cas échéant le transmettre au propriétaire suivant. Toutes les consignes de sécurité sont aussi destinées à votre sécurité personnelle.



ouvertures de sortie d'air ou d'aspiration sont recouvertes). Si l'appareil se met à l'arrêt en cours de fonctionnement, placer le commutateur à commutateur à paliers sur 0 et attendre environ 5 minutes avant de remettre l'appareil en marche.

- Débranchez l'appareil si vous interrompez le séchage pendant un temps assez long.
- Il faut débrancher l'appareil:
 - en cas d'interruption du fonctionnement;
 - avant chaque nettoyage;
 - après l'usage.

Ne pas tirer sur le câble d'alimentation pour retirer la prise.

- N'enroulez jamais le cordon autour de l'ustensile.
- L'appareil ne doit pas être mis en service lorsque:
 - le câble d'alimentation est endommagé;
 - l'appareil présente des traces visibles d'endommagement;
 - quand l'appareil est tombé.
- Afin d'éviter des endommagements des cheveux, prière de ne jamais tenir la grille de sortie d'air trop proche des cheveux.
- Afin d'éviter tout risque d'accident, les individus souffrant de troubles moteurs ne doivent en aucun cas utiliser cet appareil sans l'assistance d'un accompagnateur.
- Les enfants ne sont pas toujours conscients des dangers que peuvent présenter les appareils électriques. C'est pourquoi il y a lieu de les surveiller lorsqu'ils emploient un appareil.
- Matériaux d'emballage comme p.e. sacs en plastique ne peuvent pas être mis aux enfants.
- Une protection supplémentaire est offerte par le montage dans l'installation domestique d'une dispositif de sécurité de moins de 30 mA. Consultez votre électricien. Le danger subsistant même quand l'appareil est éteint, retirez la prise après l'utilisation.
- Le cordon d'alimentation de cet appareil ne peut pas être remplacé. Si le cordon est endommagé, l'appareil ne peut plus être réparé. Pour des contrôles de l'appareil adressez-vous toujours à un technicien spécialisé agréé par le fabricant afin d'éviter le danger.
- L'appareil ne peut pas être utilisé désaffecté.
- Seuls des spécialistes sont autorisés à effectuer les réparations. Des mauvaises réparations peuvent être source de dangers considérables!

➤ Consigne de sécurité

- Ne branchez l'appareil que sur le voltage indiqué : 220/230 V.
- N'utilisez jamais l'appareil dans le bain, la douche, avec les mains mouillées ou au-dessus d'un lavabo plein d'eau. Ne pas utiliser l'appareil à proximité d'une baignoire, d'un lavabo ou d'autres récipients contenant de l'eau.
- Ne pas plonger l'appareil dans l'eau et ne pas le mettre en contact avec de l'eau lors de son nettoyage.
- Ne déposez jamais l'appareil en fonctionnement sur une surface ou un linge humide ou doux.
- Ne pas recouvrir les ouvertures d'aspiration et de sortie d'air pendant que l'appareil est en fonctionnement.
- L'appareil est équipé d'une protection anti-sur-chauffe, qui met l'appareil hors tension en cas de surcharge (p.e. lorsque les

- Les risques de blessures sont très importants si les équipements électriques ne sont pas utilisés convenablement!
- Afin d'éviter toute mauvaise utilisation inopinée, ranger cet appareil dans un endroit sûr.

➤ Mode d'emploi

Accessoires :

- Brosse jumbo 38 mm
- Brosse combi 20 mm
- Peigne
- Embout de soufflerie

En poussant la touche <push> à l'avant de l'appareil de base l'accessoire peut être retiré. < sur , la pièce est fixée sur l'appareil de base. Pour retirer, pousser la touche <push>, tourner l'appareil jusqu'à ce que < se trouve face à 0, ensuite retirer la pièce. Pour l'attacher, procéder dans l'ordre inverse, amener < sur 0, puis tourner jusqu'à ce que < soit sur <.

Après que vous ayez lavé les cheveux, frictionnez-les avec une serviette.

Brosse ronde avec tube en métal 20 mm

Avant de l'enrouler, fixer la mèche soigneusement sur la brosse et peigner les cheveux de la racine vers les pointes. Ensuite enrouler les cheveux à partir des pointes pour en faire une boucle. Mettre l'appareil en circuit (position 1 ou position 2) et laisser agir l'air chaud sur la mèche, jusqu'à ce qu'elle soit sèche, ensuite passer à la position FROID et laisser refroidir la boucle. Appuyez sur le bouton de l'appareil pour dégager la mèche enroulée autour de la brosse aux dents rétractables. Prière de veiller que les mèches ne soient pas trop épaisses.

Peigne soufflante

Grâce au peigne Styling à air chaud, les cheveux longs sont embellis au cours du démêlage et du lissage. Sur cheveux courts, ce peigne est idéal pour donner du mouvement à votre coiffure et créer des ondulations.

Buse

La buse d'air est utilisée pour orienter le flux d'air vers certaines parties de la chevelure.

Interrupteur

0 = appareil hors circuit

1 = puissance 500 watts et débit d'air limité

2 = puissance 1000 watts et débit d'air maximum

Fonction CARE (Sécurité)

(Programme conçu pour le soin et la beauté de cheveu)

En poussant l'interrupteur fuchsia vers l'avant, sur la position CARE, vous enclenchez la fonction CARE pour les deux niveaux du commutateur de l'appareil. Vous pouvez alors mettre en forme et sécher vos cheveux à température adaptée.

Pour désactiver l'option CARE, il vous suffit de reculer le bouton-poussoir dans sa position initiale: le sèche-cheveux fonctionne de nouveau avec la même intensité de chaleur initiale.

Touche care

Afin de refroidir vos cheveux, une simple pression sur la touche CARE vous permet d'abaisser le niveau de chauffe aussi longtemps que vous maintenez une pression sur cette touche et quelque soit le niveau du commutateur choisie (pour refroidir les boucles ainsi que les mèches de cheveux travaillées).

➤ Nettoyage

Veillez à toujours débrancher l'appareil pour le nettoyer. Ne jamais plongez-le dans l'eau. Protégez-le contre la poussière. De temps à autre, nettoyez la grille des fentes de ventilation à l'aide d'un fin pinceau pour enlever poussière et cheveux. Vous pouvez nettoyer l'appareil avec un chiffon légèrement humide et séchez-le ensuite avec un chiffon sec. Démontez les accessoires et nettoyez-les.

➤ Garantie

Deux ans de garantie. Le droit à la garantie commence le jour de l'achat. Une prestation de garantie n'entraîne pas la prolongation de la période de garantie. La garantie est valable pour les pièces d'origine en cas de défaut de fabrication ou de matériaux. Les dommages causés par une utilisation non conforme ne sont pas sous garantie, de même que l'usure normale.

Si des réparations sont nécessaires, veuillez contacter votre magasin spécialisé.

Consultez la réglementation municipale en vigueur ou rapportez l'appareil chez le vendeur. Conservez le bon d'achat comme preuve pour la garantie.

Carmen s'efforce d'améliorer en permanence la qualité et la conception de ses produits. Carmen se réserve par conséquent le droit de modifier les caractéristiques de ses produits.





Glen Dimplex Benelux BV

(NL)

Telefoon: +31 - (0)-36-538 7040
Fax: +31 - (0)-36-538 7041
Service: +31 - (0)-36-538 7055
www.carmen.nl
info@glendimplex.nl

(B)

Téléphone: +32 - (0)-53 82 8862
Télécopieur: +32 - (0)-53 82 8863
www.carmen-personalcare.be
info@glendimplex.be

EIO-AQUA-VAC

(A)

Eduard Ast Strasse 1
A-8073 Feldkirchen/ Graz
Austria
Tel: +43 - (0)-316 240 2386
Fax: +43 - (0)-316 240 2156